

Servicios incluidos en los programas de cuidado a largo plazo para adultos: IRIS, Family Care y Partnership

(Services Included in Adult Long-Term Care Programs – IRIS, Family Care, and Partnership)



Wisconsin tiene programas públicos que ofrecen servicios para adultos mayores y adultos con discapacidades. Algunos de esos programas son los siguientes:

- Include, Respect, I Self-Direct (IRIS) (Inclusión, Respeto, Autogestión).
- Family Care.
- Partnership.
- Medicaid.
- Servicios de tarjeta ForwardHealth de Medicaid.

En este folleto se indican los servicios que forman parte de cada paquete de beneficios del programa. La lista no es exhaustiva. Los servicios que recibe están basados en sus necesidades y en otros requisitos del programa.

Términos que debe conocer

Antes de mirar la tabla de los servicios, asegúrese de conocer qué significa cada término.

Sí

Este programa incluye y paga el servicio. Es necesario que se apruebe este servicio primero.

Limitado

Este programa incluye el servicio, pero con algunas limitaciones.

Tarjeta ForwardHealth

Debe usar su tarjeta ForwardHealth de Medicaid para pagar el servicio.

Medicare

Debe usar su plan de Medicare para pagar el servicio.

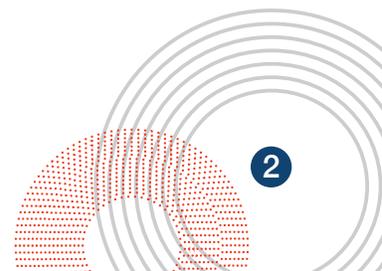
(Continúa en la página 2)

Servicios de cuidado a largo plazo

Usted podría necesitar uno o más de los siguientes servicios de cuidado a largo plazo:

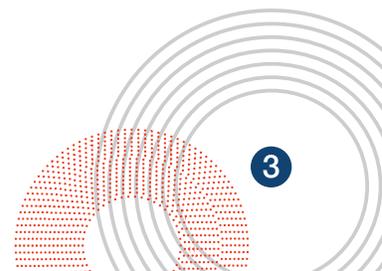
Servicios de cuidado a largo plazo	Servicios de tarjeta ForwardHealth (no forman parte del programa)	IRIS ¹	Family Care ²	Partnership ²
Coordinación de cuidados Un administrador de casos y un enfermero hacen un seguimiento de su salud, su seguridad y sus servicios	No	Recibe ayuda de un Fiscal Employer Agent (agente fiscal empleador) y del consultor de IRIS	Sí: enfermero y administrador de cuidados	Sí: médico, personal de enfermería especializado, enfermero y trabajador social
Cuidado diurno de adultos o cuidado de relevo Servicios para adultos que necesitan asistencia social o cuidados de la salud y supervisión	No	Sí	Sí	Sí
Pañales para adultos, guantes y otros suministros Equipos, artículos, dispositivos y suministros médicos	Sí	Tarjeta ForwardHealth	Sí	Sí
Tratamiento por consumo de drogas y alcohol Tratamiento para trastornos por consumo de sustancias	Sí	Tarjeta ForwardHealth	Sí	Sí
Servicios de vida asistida y de cuidado residencial Un entorno de ambiente familiar que incluye cuidado, tratamiento y supervisión	No	Limitado ³	Limitado	Limitado

(Continúa en la página 3)



Servicios de cuidado a largo plazo	Servicios de tarjeta ForwardHealth (no forman parte del programa)	IRIS¹	Family Care²	Partnership²
Dispositivos para la comunicación, traductor e intérprete Un artículo, dispositivo o sistema que lo ayuda a comunicarse	No	Sí	Sí	Sí
Asesoramiento y terapia Servicios y tratamientos profesionales	Sí	Sí	Sí	Sí
Capacitación en habilidades para la vida diaria Enseñanza de habilidades que lo ayuden a hacer tareas cotidianas	No	Sí	Sí	Sí
Cuidado de la salud o cuidado personal a domicilio Servicios que lo ayudan con las tareas cotidianas, como tomar los medicamentos o bañarse	Sí	Tarjeta ForwardHealth o cuidado personal autogestionado ⁴	Sí	Sí
Verificaciones del hogar Se evalúa el hogar actual y se hacen mejoras según sus necesidades	No	Sí	Sí	Sí
Centro de cuidados paliativos Cuidado para personas con enfermedades terminales	Sí	Medicare o tarjeta ForwardHealth	Sí, Medicare o tarjeta de ForwardHealth	Sí, o tarjeta de Medicare
Servicios laborales Ayuda para conseguir o mantener el trabajo	No	Sí	Sí	Sí

(Continúa en la página 4)



Servicios de cuidado a largo plazo	Servicios de tarjeta ForwardHealth (no forman parte del programa)	IRIS¹	Family Care²	Partnership²
Entrega de comidas a domicilio Comidas preparadas saludables que se envían directamente a su casa	No	Sí	Sí	Sí
Transporte médico Transporte para casos que no sean de emergencia o para obtener servicios médicos de Medicaid	Sí	Tarjeta ForwardHealth	Sí	Sí
Salud mental, tratamientos de día para la salud mental y programas de apoyo comunitarios Cuidados profesionales coordinados y tratamientos en la comunidad	Sí	Tarjeta ForwardHealth	Sí	Sí
Transporte para asuntos no médicos Servicios de transporte o elementos que le permitan acceder a los servicios y eventos comunitarios	No	Sí	Sí	Sí
Hogar de ancianos Servicios de enfermería especializada o de recuperación	Sí	No	Sí	Sí
Fisioterapia, terapia ocupacional y terapia del habla y del lenguaje Asistencia con el movimiento, la vida diaria y las habilidades de comunicación	No	Tarjeta ForwardHealth	Sí	Sí

(Continúa en la página 5)



Servicios de cuidado a largo plazo	Servicios de tarjeta ForwardHealth (no forman parte del programa)	IRIS ¹	Family Care ²	Partnership ²
Bienes y servicios autogestionados Servicios, apoyos o elementos que lo ayuden con una necesidad de asistencia a largo plazo	No	Sí	Limitado	Limitado
Servicio de apoyo en el hogar Ayuda con las tareas cotidianas, como comer, atender el cuidado personal y limpiar la casa	No	Sí	Sí	Sí
Sillas de ruedas y otros equipos Controles, equipos y dispositivos	Sí	Tarjeta ForwardHealth	Sí	Sí

Servicios de salud y médicos

Servicios de salud y médicos proporcionados por un médico, enfermero u otro proveedor médico calificado.

Entre estos servicios se encuentran los siguientes:

- La prevención de enfermedades.
- El mantenimiento de la salud.
- La educación del paciente.

Servicios de salud y médicos	Servicios de tarjeta ForwardHealth (no forman parte de un programa)	IRIS ¹	Family Care ²	Partnership ²
Cuidado dental	Sí	Debe pagar con Medicare y con la tarjeta de ForwardHealth	Coordinación de la Managed Care Organization (MCO) (Organización de Cuidado Administrado) Debe pagar con Medicare o con la tarjeta de ForwardHealth	Sí
Servicios de médicos	Sí	Debe pagar con Medicare y con la tarjeta de ForwardHealth	Coordinación de la MCO Debe pagar con Medicare o con la tarjeta de ForwardHealth	Sí

(Continúa en la página 6)



Servicios de salud y médicos	Servicios de tarjeta ForwardHealth (no forman parte de un programa)	IRIS ¹	Family Care ²	Partnership ²
Cuidado del pie (podología)	Sí	Debe pagar con Medicare y con la tarjeta de ForwardHealth	Coordinación de la MCO Debe pagar con Medicare o con la tarjeta de ForwardHealth	Sí
Hospital	Sí	Debe pagar con Medicare y con la tarjeta de ForwardHealth	Coordinación de la MCO Debe pagar con Medicare o con la tarjeta de ForwardHealth	Sí
Medicamentos recetados	Sí	Debe pagar con Medicare y con la tarjeta de ForwardHealth (use la Parte D de Medicare primero)	Debe pagar con Medicare y con la tarjeta de ForwardHealth (use la Parte D de Medicare primero)	Sí
Servicios oftalmológicos (incluyen anteojos)	Sí	Debe pagar con Medicare y con la tarjeta de ForwardHealth	Debe pagar con Medicare y con la tarjeta de ForwardHealth	Sí

Notas

- ¹ Con IRIS, utiliza un presupuesto para comprar servicios, asistencias y bienes de acuerdo con su plan de IRIS aprobado. Puede contratar usted mismo los proveedores de servicios o trabajar con una agencia.
- ² Cuando se inscribe en Family Care, usted pasa a formar parte de una Managed Care Organization (Organización de Cuidado Administrado). Allí se aseguran de que reciba servicios de cuidado a largo plazo. Usted elige sus servicios y sus proveedores de una red.
- ³ No puede inscribirse ni mantenerse inscrito en IRIS si vive en un hogar de ancianos ni en un centro residencial de la comunidad.
- ⁴ Si necesita ayuda con las tareas de cuidado personal, puede calificar para el cuidado personal autogestionado de IRIS. Es un tipo de servicio separado que ofrece el programa, junto con otros servicios que recibe a través de IRIS.

Recordatorios útiles

- En el caso de Family Care, Partnership, PACE e IRIS se aplica la recuperación de patrimonio del estado. También se aplica a los cuidados personales que paga con los servicios de tarjeta de Medicaid y el hogar de ancianos que paga Medicaid.
- ¿Desea presentar una solicitud para Partnership? Si es elegible para Medicare, debe inscribirse en los Dual Eligible Special Needs Plans (D-SNP) (Planes para necesidades especiales de doble elegibilidad) de la Managed Care Organization (Organización de Cuidado Administrado) de Partnership.
- Con IRIS, la Consultant Agency de IRIS (agencia consultora de IRIS) y el Fiscal Employer Agent (agente fiscal empleador) deben autorizar a todos los proveedores.
- Si tiene Medicare o tiene cobertura de un plan de seguros de cuidado de la salud privado, se facturará a esos planes antes que a Medicaid, porque Medicaid es el pagador de último recurso.

(Continúa en la página 7)

